

# El Herald del Atlántico

Semanario independiente, defensor de los intereses políticos, sociales, comerciales y económicos de la provincia de Limón

## ELDERS Y FYFFES LIMITED

Línea directa de Vapores entre

Puerto Limón (Costa Rica) y Bristol (Inglaterra)

Los nuevos y lujosos vapores CHAGRES, BAYANO, PATIA, y PATUCA, todos de 5,500 toneladas, hacen la travesía de Puerto Limón a Bristol, con escala en Colón y Kingston en 17 días. Salen de Limón cada semana.

Pasaje de 1ª, Limón a Bristol ..... £ 25  
 " " ida y vuelta..... 45

A las familias que tomen 4 o más pasajes entre se les hará una rebaja de 20%.

Todo itinerario está sujeto a cambio sin previo aviso.  
 Los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la autoridad respectiva del lugar donde radican.  
 Para más informes dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en San José ó Limón ó a los Sub-agentes Sasso y Pirie en San José.

W. E. MULLINS—Administrador Gral.

## UNITED FRUIT Co.

SERVICIO DE VAPORES

Salida de los vapores de puerto Limón, C. R.

Para New York, vía Colón, y Jamaica, todos los lunes a las 5 p. m.

Los nuevos y lujosos vapores, "PASTORES," "CARRILLO" "SIXAOLA" y "TIVIVES," llevarán pasajeros y carga de Limón a New York en menos de ocho días, tocando en Colón y Jamaica solamente para recibir pasajeros y correspondencia. También llevarán carga para Europa vía New York. Estos vapores hacen conexión en Colón con vapores para Bocas del Toro, Cartagena, Puerto Colombia y Santa Marta.

Para New Orleans, vía Bocas del Toro y Colón, todos los jueves a las 5 p. m. Servicio solamente de pasajeros con los reconocidos vapores "HEREDIA," "CARTAGO" y "PARISMINA."

Para Puerto Cortés, Puerto Barrios y Belice, todos los domingos a las 5 p. m. Servicio solamente de pasajeros con los vapores "HARCWIJNE," "COPPENAKE" y "SARAMACCA."

Para Boston, directo, todos los sábados en la noche. Servicio solamente de pasajeros con los vapores "SAN JOSÉ," "LIMÓN" y "ESPARTA."

Todos los pasajeros de primera clase para Bocas del Toro y Colón, Panamá, deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José, ó Limón CINCO DIAS consecutivos antes de embarcarse a fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos cinco días.

Durante la época de abril primero a octubre treinta y uno, todos los pasajeros para Nueva Orleans deben presentarse ante el Cónsul Americano en San José, TRES DIAS consecutivos antes de embarcarse a fin de obtener una constancia de haber permanecido en ese lugar durante dichos tres días.

Además todos los pasajeros deben proveerse de un pasaporte de la Autoridad respectiva del Gobierno de Costa Rica.

Para más informes, reservaciones de camarotes, etc., dirigirse a las oficinas de la United Fruit Company en San José ó Limón ó a los Sub-agentes Sasso y Pirie en San José.

W. E. MULLINS.—Admor. Gral.

## Los grandes y extraordinarios baratillos de "EL NEW CASH STORE"

Hasta fines del presente año se venderán al contado y a mitad de precios todas las mercancías de este almacén, garantizando a la vez su superior calidad.

Se recomiendan muy especialmente los artículos de Pascua y Año Nuevo. Alquilo un departamento para familia, cómodo, independiente y en buen punto.

B. RAMIREZ R.

Puerto Limón, Noviembre 10 de 1913.

## Cervantes y Caro

Hostería y Cantina de primera clase, situada en la 5ª avenida entre las calles 6ª y 7ª.

Es el establecimiento más visitado por la aristocracia limonense y extranjera, y el de más moralidad y aseo. Sus propietarios prometen que la servidumbre está en cultura y prontitud, a la altura de los mejores Restaurantes de las siguientes capitales del mundo: París, Londres, Berlín, San Petesburgo, Pekín, Tokio, Bruselas, Madrid, Holanda, Washington, Buenos Aires, Río Janeiro, Lima, Santiago de Chile, Habana, Méjico, Caracas y Bogotá.

Limón, Costa Rica, A. C.

**Guardese a mano**

Para caso de apuro, basta la reviviré tan prontamente como el visjo y famoso remedio



**Painkiller**  
(MAYALOGOL)

Cura Calambres, Cólico, Disentería, Torceduras, Mordeduras y Picaduras. (B)



**IROTONIC**  
PILDORAS

El mejor reconstructor de la SANGRE y TÓNICO NERVIOSO

REMEHIMROD

Alivio pronto del Afección  
 Fiebre de Heno (Hay-Fever), Catarro Nasal, Bronquitis, Tos-Feriz, Influenza, Congripados y todas las afecciones de las vías respiratorias.

Tenemos absoluta confianza en las cualidades de nuestro producto y no dudamos que los señores de la profesión que lo probasen han de quedar sorprendidos.

Un medicamento que viene vendiéndose por más de cuarenta años y que ha dado lugar a miles de imitaciones, tiene que ser una buena cura. Por esta razón debe insistirse en que el farmacéutico suministre el Himrod, que lleva rótulo Verde y la firma autentica de su descubridor *Peter Himrod.*

Nos placera suministrar a nuestras y literatura al que las solicite.

**HIMROD MANUFACTURING CO.**  
 P. O. BOX 1680 NEW YORK CITY  
 De Venta en todas las Farmacias y Droguerías.

## HOTEL MARINA

ANTONIO IDOY, Propietario

El único hotel latinoamericano de 1ª clase en Limón, ofrece constantemente al público y sociedad limonense, así como a los turistas nacionales y extranjeros, un exquisito servicio de comidas, almuerzos, cenas y cantina.

Hay cuartos amueblados para pasajeros, cómodos é higiénicos.

Limón, febrero de 1913

## La Hacienda "El Guayabo"

Es la PROVEEDORA exclusiva de nuestras carnicerías, donde la clientela encontrará siempre carne igual a la de mejor calidad que se expende en el país. Mediante especiales arreglos, estamos en condiciones de despachar nuestro artículo por ferrocarril, al lugar que se desee. Nuestro ganado está previamente inmunizado contra las pestes que están azotando los mercados del Interior. A esto se debe el aumento diario de nuestra clientela.

GOMEZ y RAMIREZ

## AVISO

**Camas y cuartos amueblados para hombres solos y también para matrimonios**

Altos de Andrés Borzone

## La Democracia

Sombrerería de José Joaquín Torres B.

Especialidad en el arreglo de sombreros. Puntuaidad y esmero en el trabajo.—Calle 2ª, Limón Csta Rica.

El Heraldo del Atlántico

Semanario independiente de intereses generales

Editor, Director y Administrador,  
CARLOS OROZCO AMADOR

La colaboración será solicitada

OFICINA:  
Calle 2ª, casa del Director

CONDICIONES:  
Se publica todos los lunes en la tarde.  
Suscripción mensual... \$ 0-50  
" anual ..... 5-00  
Avisos: precios convencionales.  
La correspondencia debe dirigirse al Director: Apartado número 203.

El Gobierno tiene noticias oficiales de que se ha introducido por la Barra del Colorado un gran armamento. Esto dice nuestro colega "La Información," de fecha 5 del corriente

La prensa capitolina nos dió cuenta en la semana pasada, de un gran armamento que, según parece, ya está en territorio costarricense, introducido por uno de los bandos políticos que hoy se disputan la Presidencia de la República, para el período de 1914 a 1918. Según los datos que los gobiernos centro-americanos han dado a nuestro gobierno, la cosa tiene visos de verdad, y tan es así, que el señor Presidente Jiménez, ha dado y está dando pasos a ese respecto.

Si las armas mencionadas entraron por la Barra, a estas horas deben estar ya, si no en la capital, por lo menos en camino para ella, y cualquiera que sea la vigilancia del gobierno, no podrá saber donde están esas armas, puesto que si se ha despertado estricta vigilancia, los autores del contrabando habrán hecho lo mismo y más.

Nosotros nos preguntamos: ¿Guerra en Costa Rica? ¿para qué? y quién hace esa guerra? No lo sabemos; pero es el caso que lo de las armas parece ser cosa cierta.

Esperemos los resultados, pero antes queremos hacer constar, como costarricenses amigos de la paz y del orden, que la guerra debe ser rechazada con indignación, debe ser maldita por todo hombre digno de este nombre. "Pero si no queremos perdernos en vanas palabras o ilusionarnos con paleativos momentáneos, si queremos ir al fondo de las cosas y hacer algo eficaz por la eliminación radical de tal calamidad, no debemos perder de vista la siguiente verdad esencial: el problema de la guerra y de la paz es la cuestión social misma. Por tanto, una solución única, sintética, se impone. ¿Cuál? Por nuestra parte, somos de los que pensamos que la barbarie, bajo todos sus aspectos, no cederá, por fin, el lugar a una civilización verdadera sino mediante el aniquilamiento completo del viejo espíritu autoritario, imperialista y predatorio y el advenimiento del principio federativo de la agrupación afinidaria y de la sociedad comunista realizando, por el libre acuerdo natural y la lógica de las cosas, la armonía y la paz."

Una guerra en Costa Rica, no la harían jamás los soldados de una idea generosa y digna, sino los sicofantes de la maldad cuando gobierna y de la obstinación cuando legisla.

La guerra, para decirlo más claro, en todo tiempo y en todo lugar, ha tratado de corromper a la sociedad para hacerla musa de sus placeres y sierva de sus sofismas, razón por la cual se les llama a los que atentan contra la soberanía e integridad de su patria, criminales, echándose así encima, las garras de la ley, que a veces simboliza el imperio de la justicia y la imposición del derecho. Costarricenses: revolucionemos con el pensamiento, con las ideas, jamás con guerras fratricidas, porque éstas nos conducirán al desprestigio y a la ruina, presa de que han sido y son víctimas muchas de nuestras hermanas del Centro y del Sur.

[Revolución], es una palabra sagrada. Motín, Asonada, Sedición, Alboroto, Hostilidad, son sinónimos del pueblo. Queremos revolución, pero la que significa adelantamiento, es decir, progreso en las ideas, en las costumbres, en el orden, en el bien estar, en la economía, en el crédito y en la paz. Al llegar a ese campo de los hechos justos, la lógica de las evoluciones se encarnará en el pueblo que se sacude, así llegaremos al caso sorprendente de que realicemos el renacimiento de nuestra sociedad, tan sólo con el esfuerzo que nos presta la profunda resurrección de la justicia y del derecho.

Pierre Loti

protesta contra la guerra

En 1870, los árabes de Argel, que tenían contra nosotros justos motivos de queja, decidieron rebelarse y tomar las armas. Pero en esos momentos, la guerra entre Francia y Alemania estalló. Los árabes, entonces, por un es-

crúpulo quizá exagerado, se contentaron con preveniros y permanecieron quietos. Fué solamente cuando ya se firmó la paz con nuestros terribles enemigos, cuando aquellos se levantaron en masa contra nosotros.

Este notable ejemplo, dado por una nación musulmana, no ha sido imitado—¡ojalá!—por los pueblos bálticos. Sean cuales fue-

ren sus agravios contra la Turquía, es cobarde mil veces el aprovecharse de que esta nación se halla abrumada de calamidades, para caerle, en pandilla y por la espalda. Yo los he comparado últimamente a esas hienas que se abalanzan, en manadas, sobre la presa herida agonizante. Sin ellos, jamás Italia habría triunfado de la obstinación sublime de Turquía, con todo y sus formidables cañones de marina, que, ellos sólo, le han rendido las costas de la Tripolitania.

Quiero creer, sin embargo, por honor de esta nación latina, que no ha sido ella, Italia, quien ha fomentado el levantamiento de los balkanes. Deber fué de la Europa cristiana indignarse e intervenir, aunque no fuera sino por respeto al heroísmo admirable de los turcos; su inacción será una mancha de su historia.

¡Lo que la Europa no ha hecho, quizá lo haga la libre y desinteresada América!

Algunas palabras que el Presidente Taft me ha hecho el honor de decirme, me dejan entender y esperar que los Estados Unidos han pensado ya en ofrecer su mediación arbitral, y que el momento en que se dé este paso no está lejano.

Suceda lo que suceda, el pueblo turco, por su resistencia y su bravura, ha ganado la más bella de las coronas, y creo que en el fondo de su alma, la inmensa mayoría del pueblo francés piensa como yo.

PIERRE LOTI,  
de la Academia Francesa

—El *Painkiller* cura toda clase de heridas, contusiones, quemaduras. Tomado cura la diarrea y disentería. No acepte sustitutos. No hay más *Painkiller* que el de PERRY DAVIS

Veinte años después

Extraña y romántica historia

Una instancia presentada en Londres al Tribunal Supremo pidiendo se declare legalmente fallecido a Robertson Lidderdale, desaparecido desde hace 20 años, recuerda una extraña y romántica historia, que nunca ha podido ser explicada.

Los hechos han sido de nuevo expuestos ahora ante el Juez Bargrave Dané, en los siguientes términos:

En 1892 vivía en una ciudad de Berkshire, Robertson Lidderdale, de unos cuarenta años de edad y director de la scursal de un banco. Era novio de una miss Chapman, a la que quería, según se dice, apasionadamente, y con la que debía casarse el 15 de enero de 1892.

Ahora bien: el 10 de enero, 5 días antes de la ceremonia nupcial, retiró 25,000 francos de la cuenta corriente que tenía en el banco, y tomó el tren para Londres, donde pasó una noche en el Great Western Hotel.

Después no se tuvieron más noticias de él, durante un mes.

Gestiones de los amigos y de la policía, anuncios en los periódicos, etc., nada dió resultado alguno. Lidderdale no parecía.

Temióse que se tratase de una fuga con desfalco. Comprobaronse las cuentas y estaban exactas. Por el contrario, tenía un depósito de 80,000 francos.

Peró al mes de su desaparición, apareció en la plana de defunciones del "Standar", el siguiente anuncio:

UNGUENTO  
AL MENTOL  
DE DAVIS

Destierra los dolores y equívocos o torcimientos.  
Cura y calma las neuralgias, dolores de cabeza, contusiones, quemaduras, rasguños, granos, picaduras de insectos, etc.

Buena Digestión:  
Ud. nunca podrá sentir tranquilamente sus comidas si su digestión no es buena.

LAS PILDORAS  
de DAVIS  
PARA EL HIGADO  
actúan sobre el estómago y el hígado, ayudan la digestión, regulan la acción de los intestinos, destiezan las irregularidades de la bilita y el color amarillo de la piel proveniente de las miasmas.

Zarzaparrilla  
de CHANNING

es un seguro, conveniente y efectivo purificador de la sangre. Las enfermedades de la piel causadas por impureza de la sangre y el abastamiento del sistema ceden rigidamente bajo el tratamiento de este seguro tónico y purificador.

Jabon Medicinal  
del DR. WEAVER  
PARA EL TOCADOR

Conserva la piel fresca, limpia y libre de barros. Es curativo y calmante. Suspende el ardor del cuero cabelludo. Es antiséptico y preventivo en succión.

De venta en todas las  
Droguerías y Farmacias.

Davis & Lawrence Company  
Únicos exahibidores de estas cuatro preparaciones superiores.

"Mr. Lidderdale, fallecido el 30 de enero a bordo del yate "Foresight", de propiedad de miss B. H. Vining, a consecuencia de un accidente de carruaje".

El procurador del difunto abrió el testamento, encontrándose con que Lidderdale dejaba toda su fortuna a la novia tan cruelmente abandonada.

Esta, poco tiempo después, recibía, además, de Londres un paquetito conteniendo la cantidad de 12,500 francos en billetes de Banco, la cartera que llevaba habitualmente el desaparecido y una tarjeta en cuyo dorso, de puño y letra de Lidderdale, estaban escritas estas palabras: *Siempre te he amado.*

El asunto hubiese terminado en ese punto y momento si las compañías de seguros, en las que había tomado seguros de vida Mr. Lidderdale por un valor de 50 mil francos, no se hubieran negado a pagar las pólizas, a pretexto de que la muerte de su cliente no estaba establecida de un modo indubitable.

Se hicieron nuevas averiguaciones por las personas interesadas en el asunto, y éste entró en una nueva fase misteriosa.

Renuncióse a seguir la pista de Lidderdale en Londres, y las averiguaciones se encaminaron a averiguar el paradero del yate a bordo del cual, según el *Standar*, había ocurrido la defunción.

En el anuario de Llydy no figura el *Foresight*, ni tampoco se halla en los registros de los prácticos del puerto.

Sólo un marinero declaró que en

# BELISARIO RAMIREZ JURADO

## Limón, C. R. materiales de construcción

Importación directa de madera americana de toda clase y dimensiones, las que se venden en cantidades menores de 1000 pies á 13 céntimos.—  
Surtido completo de puertas, columnas, ventanas, etc.,

Para más informes dirijase al depósito, calle 5ª, lote 4 de la manzana nº 20

r890 un yate de más de cincuenta toneladas, y que llevaba dicho nombre, había estado anclado en West—Galeon—Sea.

Debe advertirse que Foresigh (Previsión), es la divisa de la familia Lidderdale.

Por lo que se refiere a miss Vining, su personalidad es tan misteriosa como la existencia de su yate.

No hay ninguna carta de ella y solamente los recuerdos o la fantasía de algunos amigos del desaparecido, la representan como una criolla hermosa y millonaria.

Su exacta nacionalidad, su hogar, su familia, todo eso permanece en sombras.

De ella no se conserva otro rastro que la firma de ella enlazada con la de Lidderdale, en la página primera de una novela, cuyo título es, coincidencia extraña: "Desaparecido" por amor".

A pesar de las averiguaciones que en el mundo entero se han venido haciendo desde hace 20 años, el asunto continúa tan misterioso como el primer día.

Pero miss Chapman ha continuado soltera, fiel a la memoria del novio que cree muerto.

—Si ya ha tomado sin resultado todos los remedios para el paludismo; tome una botella de Pam-ala y dése por curado.—10

### Tópicos del día

—El comercio y la Municipalidad. —Se dice en los círculos comerciales que hay muchos comerciantes de esta plaza que en diciembre próximo renunciarán de sus patentes de licores extranjeros y del país, si la Corporación en vez de disminuir la base de éstas, tratará de subirlas. Si esto resultará cierto en la fecha en que dichas patentes se rematan, el comercio de Limón dará un golpe mortal y con razón a dicha Corporación. Creemos que en esa expectativa, la actual municipalidad tendrá que optar por lo mejor en bien de los intereses locales, y no desbarrar como lo ha venido haciendo en el curso de su administración.

—Otra estatua.—Hemos oído decir, que en cierto círculo político social, se hace propaganda para la erección de una estatua en esta ciudad en honor del honorable y extinto caballero, don Balvanero Vargas, para corresponder así a sus muchos méritos. La estatua se erigirá en el Parque Vargas, que él fundó. Ojalá sea verdad esta idea de los limonenses, con lo que demostrarán sus sentimientos de buenos costarricenses.

—La Compañía Adams en el Colón.—Durante la temporada de la empresa en este coliseo, la sociedad y público limonense, supieron corresponder en alto grado a los esfuerzos hechos por los empresarios del Colón, en traernos una compañía de esa talla, así como por lo bien que cada uno de los artistas representó su papel.—Jambrina, doña Evangelina, Bravo y Blanca de Lora, siempre fueron exultantemente aplaudidos. Ojalá no sea esta la última vez que la Compañía Adams pise las tablas del Colón.

—Teatralería.—Seguimos ahora de nuevo con el cine y las variedades. Jueves 6 "Los Misterios de París", Teatro Arrasty, muy bonitas cintas cinematográficas, bastante público.—Ayer domingo de modo, lleno completo, las vistas inmejorables. Música bastante buena.

### INTERESANTE PAR SEÑORAS

La Quinaquina por medio de un específico y en acción antipalúdica alivia. Aplicación hecha a las señoras. No contiene ingredientes nocivos y es rescatado por miles de doctores. Botellas grandes y pequeñas. De venta en todas las droguerías y boticas.  
Davis & Lawrence Co., Nueva York.



—Teatro Colón.—Lunes 3 el grandioso drama policiaco en cuatro actos y en prosa representado por la Compañía Adams, martes 4 La Sensacional comedia en tres actos y en prosa dedicada a las damas y publico de Limón, a beneficio de la primera actriz, doña Evangelina Adams, jueves 6 no hubo función, sábado 8 Frégoli Vargas y vistas de cine, ayer domingo 9, Frégoli Vargas y vistas de cine, siempre bastante público. La música a la altura.

—El Circo Show no ha vuelto a dar funciones, para que? Los caballitos alzarón el vuelo a echar pulgas a otra parte. Del Circo Show no se oye sino el burro toro.

—Para damas y caballeros.—La gran fábrica de refrescos y aguas gaseosas "Exelsior" de don Ricardo B. Morales, ha hecho un gran descubrimiento en materia de refrescos, que será sin duda alguna la bebida que adoptará la gente chic de adentro y fuera del país, este preparado se llama "Carnet Champaña" deliciosa bebida para damas y caballeros. Id a "Exelsior" y convenceréis. Esta bebida ha sido recomendada por los médicos del puerto. 3 v.

—Nada hay mejor que la Pam-ala, en todos los casos de fríos y fiebres; paludismo. 11

### Carnet social de la semana pasada

—Con rumbo a Colón (Panamá) siguió el jueves 6 del corriente la simpática Compañía Adams después de habernos dado por varios días, verdaderos ratos de solá. De aquel país se dirigió a Lima (Perú) de donde son llamados. Muchas pesetas le deseamos a tan distinguida empresa, en su viaje por todo el resto de la América Latina.

—Cientos de médicos recetan Pam-ala para el paludismo con los mejores resultados. 12

—Procedentes de la capital regresaron: señora doña Amelia C. de Gómez, don José Hernández Sánchez, don Carlos Kirpatrick y familia, Frégoli Vargas y demás artistas. Para el mismo lugar siguió el Lic. J. J. Fonseca.

—De Colón (Panamá) regresó el día 4 Mr. L. W. Merrill, agente de la U. F. Cº en el embarque de trabajadores.

—Pam-ala ataca y combate el paludismo expulsando los parásitos de la sangre. No contiene quinina. Es inofensiva.—13.

—De un momento a otro llegará al país la simpática compañía de Angelini Gattini, la cual trabajará primero en San José y luego en el Colón.—Sea bienvenida.

—De estados Unidos está para llegar el caballero Mr. W. E. Mullins, Admor. de la U. F. Cº

—Pam-ala es un agradable elixir que librará de paludismo. No contiene quinina ni ninguna otra droga perniciosa. 14

—De Matina vivimos en esta al joven Alberto Straburger, encargado de los trabajos que hace la municipalidad de este Cantón allí, y a don Ignacio Salgado.

—Hemos oído decir que nuestro estimado amigo don Octavio García, Admor. del Club Atlántida, dejará de serlo y que es posible que dicho contrato pase a manos de don Alberto Mangel ex-fundador de la Cantina The Ice Palac.

—Desde quítera que se usa Pam-ala se le alaba como lo mejor para el paludismo. Libre de quinina, arsénico o cualquiera otra droga dañina. 15

### Literatura

### MORIR

¡Aleluya, aleluya! Ya la muerte

Con su dedo de hielo me tocó;

Si el fin preciso de la vida es ese,

Mientras más cerca nuestro fin, ¡mejor!

Poco sufre el que escucha su sentencia,

Y más sí condensar es absolver;

Es fallo infalible que se espera

Poco le debe atormentar a él.

Mas tú dirás que la existencia es bella

Y que es negro y dudoso el porvenir. . . .

Pero si hoy es dudoso y nos aterra,

¡No es más dudoso más allá ese fin?

Es muy buena la vida como dices;

Puede un hombre viviendo ser feliz,

Pero sólo el momento en que nos ríe

La muerte amiga que nos llama a sí.

Si nadie se alza de su helada tumba,

Si no se resucita nunca aquí,

¡Oh, bendita la muerte que asegura

Que jamás volveremos a vivir.

¿Dónde está la desgracia? ¡En donde se halla,

Jamás felicidad, siempre dolor!

En la vida ¿no es cierto? ¡Y si ella acaba

¿Será el morir felicidad o no?

Pero hay hombres que adulan la existencia,

Optimistas en todo como tú,

Que ufanos dicen: "Nuestra vida es prueba....."

Mas ¿qué entre prueba y dicha hay de común?

La muerte que se acerca ¿a cuántos hace

Un delto cobarde suspender?

Pues ya próxima, viéndola delante

¿Quién necio, la apresura y para qué.....?

La muerte nos reúne a los que antes

Alzarón vuelo a la feliz región.....

Nuestras almas no pueden separarse.....

Pero..... ¿al que vive hay que decirle adiós.....?

¿Es preciso dejar a los que amamos?

¿Con que es morir también separación.....?

Y a la esposa, a los hijos, madre, hermanos

¿Dejarlos y partir? ¡No, Viana, no!

Yo no quiero morir. . . . solo a lo menos,

Si es que debe llorar alguien por mí. . . .

¡Yo no quiero morir. . . . yo tengo miedo,

¡Oh! miedo de quedarme y de partir. . . . !

¿Con que al cerrar mis ojos, ojos muertos,

Al rededor de mi desierto hogar,

(¡Mi hogar, mi hogar. . . ! ¡Qué digo! Hogar ajeno)

¿Los que ven mi partida llorarán. . . ?

¿Con qué pudiera yo evitar de Julia

Una lágrima sola, una no más. . . .

Con sólo no morir? Demetrio busca

Un remedio eficaz para mi mal. . . .

¡Ella y ellos dispersos y sufriendo. . . .

Y talvez tanto como sufro. . . . yo!

Yo no quiero apartarme nunca de ellos. . . . !

¡Yo no quiero morir! . . . ¡Gracia mi Dios!

Prolóngame la vida mientras vivan

Los que me obligas hoy a abandonar. . . . !

¡Haz, mi Dios, que me quede o que me sigan!

¡Pero yo solo, no, Dios de bondad. . . . !

Ellos sin mí, ¿qué harán? ¡Oh! ¡la miseria,

Que ha hincado ya sus garras de metal,

Seguirá si me voy. . . . ! ¡Necio! ¡Si ella

Sólo por mí la experimentan ya. . . . !

¡Oh! ¡y es eso verdad! ¡Soy un estorbo. . . . !

¡No puede estar la dicha en donde estoy. . . . !

¡Aleluya, aleluya. . . . ! Reconozco

Que si debo morir. . . . ¡lo quiere Dios!

GREGORIO GUTIEREZ GONZÁLEZ

¡¡Gran novedad!! ¡¡Gran novedad!!

En el NUEVO MUNDO de Juan J. León hay vino blanco del Recla a  
\$ 24 caja de 12 botellas.—Botella, \$ 2  
Quedan pocas cajas. Acudid!!



**T. CARNIER HNO.**

Gran taller de mecánica, fundición de hojalatería y cañería; especialidad en verjas y combinaciones de cajas de hierro. Se reciben constantemente cantidades en grande de planchas de acero, hiecerro y cobre de todas dimensiones. Venta de motores de cuatro y más caballos de fuerza, así como de puentes de hierro de 20 y más pies de largo. Poleas de todas dimensiones y mariposas, Engranajes. Repuestos para ruedas de carretas, así como también ruedas enteras. Cuerdas para fonógrafos. Barandas y verjas de hierro. También se vende á precios de quema-ropa, tostadores y molinos de café. Molinos para pinolito y para hacer almidón.

Limón, Costa Rica, avenida 5ª

**EL NUEVO MUNDO**

Almacén al por mayor y al detal

Local antes ocupado por don Rogelio Pardo

**JUAN JOSE LEON.**—Limón, Costa Rica

Surtido completo de Licores Fines y provisiones superiores. Cemento **ALSEN** y Café Molido. Cada mes recibimos gran cantidad de mercaderías de Europa y Estados Unidos.

**RESTAURANT VICTORIA**

Valentin Soldévilla Propietario

Refresquería, camas. Servicio esmerado de comida y cenas. Buen trato á los marchantes. Situado á 25 varas del Teatro Arrasty, esquina de la avenida 2a. y calle 5a. — Limón, C. R.

**GRAN FABRICA DE CAFE MOLIDO**

Se atienden pedidos por grandes que sean. El CAFE que elabora esta fábrica es de primera calidad. Para pormenores dirigirse á su propietario,

Antonio Escalante

Calle 4ª y avenida 6ª—Limón, Costa Rica.

**AVISO**

Al Comercio en general y á todos mis buenos clientes en particular, que de esta fecha en adelante, y hasta nuevo aviso, el precio de mi

será así:

**CAFÉ MOLIDO**

Café de 1ª por mayor 48 colones. Detal 0.50 lib.

Café de 2ª por mayor 32 colones. Detal 0.35 lib.

El Nuevo Mundo

Juan Jose Leon

**El Aguila de Oro**



—LUIS VANNI.—

Establecimiento de abarrotes, vinos, licores y situado en la avenida central, el más surtido de la ciudad. Gran existencia de conservas alimenticias, francesas, italianas y españolas. Gran perfumería italiana, jabones, polvos, etc., etc.—Agencia de los cigarrillos "Bock" y "Legitimidad". Acaba de llegar la famosa cura de los cigarrillos nacionales "Caroni Biters", en botellas grandes y pequeñas. Botella grande, \$ 2 75.—Todos los artículos que vende esta casa, son importados directamente.—Limón, C. R.

**Marcelino Franco y Co.**

Gran taller combinado de Herrería, Mecánica, Hojalatería Fontaneria, etc., etc. Está situado en la segunda avenida de esta ciudad manzana número 30. Cuenta con operarios competentísimos en el ramo. Todos los trabajos son ejecutados con prontitud y honradez.

Limón, Costa Rica.

**Grand International Hotel**  
San José, C. R., Centro América  
Latey refurbished First class service  
Exquisite table and guests  
enjoy every confort.  
A TOSI, proprietor

**LA LUCHA**

Pascual Pandolfi, propietario  
En este nuevo establecimiento de licores ofrezco a mi antigua clientela un surtido completo de artículos de abarrotes, conifes finos y galletas. Situado en la estación del ferrocarril, avenida 1ª.—Limón, C. R.

**NEW HOME**

Máquinas de coser  
Precios al alcance de todos

**maduro e Hijos**

**MADURO AND SONS**  
LIMON—COSTA RICA  
Opposite Earket.—General Merchandize  
Complete assortment of Trunks, and bags, suit cases iron bedsteads. All kind on orniture.

**MONEY EXCHANGE**  
American gold and greenbacks. Drafts and cheques on Jamaica, Panama, London, New York, bestrates.

**BUYERS OF PRODUCE**  
Best prices paid for rubber ana cacao  
Agents for New Home. Sewing Mahine  
All prices.

**Gran Barbería Central**

"El Ferrocarril"

Mr. Richard S. Clarke  
Propietario

Esta Barbería recientemente instalada, cuenta con los aparatos más elegantes y modernos de su clase: cuenta con Barberos competentes del país y extrajeros. Su propietario se esmera en que el aseo, la higiene y e buen trato sean su mayor recomendación. Todo caballero de buen gusto debe ir á hacerse la barba y cortarse el cabello con la seguridad de que será debidamente atendido. Calle 4a. frente al Mercado Público. Limón, C. R., A. C.

**NYAL'S**

Los Remedios Caseros Nyal, quieren decir protección para el hogar, porque no solamente poseen méritos excepcionales, sino que son garantizados que traerán alivio ara las enfermedades para las cuales están escritos

Si los Remedios son tomados siguiendo rectamente las direcciones, Ud. no tendrá para nosotros más que una profunda atndid. Ud. nu será partidario asérrimo de los Remedios que lleven el nombre de "NYAL".

**Y POR ULTIMO:**

Llamamos su atención sobre el hecho de que los REMEDIOS NYAL no son "Medicinas de Patente", de fórmula secreta, ni son tampoco panaceas; cada uno está especialmente preparado y designado para curar cierta clase de padecimientos.

**Kirkpatrick Hnos.**

AGENTES  
Farmacia Británica, Limón

**Farmacia y Droguería INTERNACIONAL**

Dr. Benjamín de Céspedes  
(Sucesor de Virgilio Giorgi)

Establecida en 1895  
Ventas al por mayor y al detal.—Conse- tante renovación de drogas, medicinas de patente, perfumería, jabones, instrumentos de cirugía, etc., etc.  
Mando sus recetas á esta Farmacia. Hay esmero y prontitud en el despacho. Limón Costa Rica, América Central.

**FILBORAS URISSEPTIC**  
De inapreciable valor para muchos hom- bres enfermos. Han demostrado ser muy eficaces en innumerables casos obstruidos. Comprados en la botica más cercana de su casa ó pídalos directamente una muestra y el folleto que trata de ellas.  
Davis & Lawrence Co., Nueva York.

**Balsamo-Allen**

PARA  
**CATARROS CRONICOS, TOS, CRUP, BRONQUITIS.**  
De venta en todas las boticas y droguerías.  
Botellas grandes, medianas y pequeñas.  
DAVIS & LAWRENCE CO., Nueva York.

**EL IRAZU**

A VISA de nuevo a su numerosa clientela que ha ensanchado su negocio de Mercado, donde ofrece toda clase de verduras frescas de Cartago. También ofrece calzado, abarrotes, &c.  
Precios los más bajos de la plaza.—Acudid! ¡Acudid!

JESÚS BALDARES.

**El Emplasto Hazol-Mentol** no hay nada que se le dudará adherido hasta que quite el dolor de Reumatismo, Lumbago, Reumatismo, etc. Rollos de una yarda \$1.00 oro; tamaño corriente 25c. oro. De venta en todas las droguerías y boticas. También seremos pedidos directos por correo. Davis & Lawrence Co., Nueva York.

**Las Fiebras y Fiebre del PALUDISMO** son radicalmente curadas con el nuevo remedio

**Pimela**

No contiene quinina. Puede ser tomado por las señoras y niños más delicados. No es como otras medicinas que medio curan la enfermedad. En la Pam-ala se puede contar para sacar las raíces del mal. Botellas grandes, medianas y pequeñas. De venta en todas las droguerías y boticas. Davis & Lawrence Co., Nueva York.

**Castro en Venezuela**

Se vende un magnífico y elegante juego de muebles de sala, un fonógrafo marca **VICTOR** de superior calidad con 125 discos dobles, un piano de las mejores marcas, todo a precios de ocaación. También está a la venta medio lote del lote 8 de la manzana 57 del plano oficial de esta ciudad con dos casas en él ubicadas.

Para precios y demás pormenores entenderse con **FEDERICO RAMIREZ R.**, Agente Comisionista.

Limón, C. R.—4-v.

**Maduro & Sons**

Acaban de recibir un surtido de los famosos fonógrafos **VICTOR**, con variada colección de Discos.

Tip. "El Pueblo"